



CH-3003 Berna, SG-DATEC

Ai destinatari secondo elenco

Berna, 9 giugno 2014

**Modifica dell'ordinanza del DATEC sull'indennità versata ai Cantoni per il loro sostegno nell'esecuzione dell'ordinanza relativa alla tassa d'incentivazione sui composti organici volatili**

**Indagine conoscitiva**

Gentili signore, egregi signori,

secondo l'articolo 4 capoverso 6 dell'ordinanza sulla tassa d'incentivazione sui composti organici volatili (OCOV, RS 814.018), il Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni (DATEC) emana, d'intesa con il Dipartimento federale delle finanze (DFF), prescrizioni sull'indennità da versare ai Cantoni per il loro aiuto nell'ambito dell'esecuzione della stessa. Le prescrizioni sono sancite nell'ordinanza del DATEC sull'indennità versata ai Cantoni per il loro sostegno nell'esecuzione dell'ordinanza relativa alla tassa d'incentivazione sui composti organici volatili (RS 814.018.21).

In occasione dell'ultima revisione dell'ordinanza del DATEC sull'indennità versata ai Cantoni per il loro sostegno nell'esecuzione dell'ordinanza relativa alla tassa d'incentivazione sui composti organici (entrata in vigore il 1° gennaio 2013) è stata annunciata una nuova valutazione dell'indennizzo sulla base del primo anno di esecuzione della nuova soluzione di esenzione secondo l'articolo 9 OCOV come pure il rilevamento degli oneri di esecuzione a carico dei Cantoni per la tassa d'incentivazione sui COV. Il presente progetto di revisione intende adeguare a partire dal 2015 l'indennizzo versato alle autorità cantonali in materia di esecuzione dell'OCOV. A partire dal 1° gennaio 2015, l'ammontare complessivo dell'indennizzo annuale sarà pari a 1 917 000 franchi. L'indennizzo annuale corrisposto a ogni singolo Cantone e al Principato del Liechtenstein è stabilito nell'allegato dell'ordinanza. Il DATEC esamina ogni cinque anni tale indennizzo e, se del caso, l'adeguа.



Alleghiamo la documentazione relativa all'indagine conoscitiva e vi preghiamo di inviare la vostra presa di posizione scritta entro il

**9 settembre 2014**

all'UFAM, divisione Economia e osservazione ambientale, 3003 Berna.

Per ottenere informazioni supplementari vi preghiamo di rivolgervi alla nostra collaboratrice signora Iris Oberauner ([iris.oberauner@bafu.admin.ch](mailto:iris.oberauner@bafu.admin.ch), tel. 058 46 504 15).

Vi ringraziamo per l'impegno profuso nell'ambito dell'esecuzione dell'OCOV e per la partecipazione all'indagine conoscitiva.

**Doris Leuthard**  
Consigliera federale

**Allegati:**

- progetto di modifica dell'ordinanza
- rapporto esplicativo
- elenco dei destinatari